

Reaching

福达季讯

亚特兰大中华基督教会
First Atlanta Chinese Christian Church
6060 Spalding Drive
Norcross, GA 30092

主日崇拜：周日下午 2:30
Sunday Worship Service: 2:30pm

牧师：朱玉明
Pastor: Michael Zhu
Email: pastorzhu@facchurch.org



得着祝福，成为祝福 **Be Blessed, Be a Blessing**



<http://www.faccchurch.org/>

第二十期

August 6, 2017

5th Anniversary





看不见的和看得见的 The Invisible Verses the Visible

朱玉明
02-12-2017

牧师讲道精选

读经: 约翰福音 6:24-35, 列王记下 4:1-7

Verses: John 6:24-35, 2 Kings 4:1-7

前言: 我们今天一起来思想一个很有意思而且与我们信仰有非常密切关系的主题: 看不见的和看得见的。对许多人来说肉眼看不见的东西是不存在的, 俗话说, 眼见为实。殊不知在日常生活中, 有些物质是我们眼睛看不见的, 但是它们确实是存在的, 如: 细菌, 电流, 空气, 电视和广播信号等等, 而且眼睛看见的东西不一定是真实的, 如魔术表演, 因此眼见为实这句话是有许多例外的。在我们的信仰中我们是和看不见的神打交道和建立亲密关系, 约翰福音 1:18 说, “从来没有人看见神。只有在父怀里的独生子将他表明出来”, 意思是说, 神是看不见的, 只有道成肉身的耶稣给人看了 33.5 年。现在耶稣坐在天父的右边, 我们还是无法看见的。五旬节圣灵降临之后, 现在我们时常能感觉他的同在, 但眼睛也是看不见的。我今天要分享的重点是在基督耶稣里看不见的可以转化为看得见的, 积累在天上的财宝, 也可以用在地上, 正如我们的永生不是在我们离世时开始的: “认识你独一的真神, 并且认识你所差来的耶稣基督, 这就是永生” (约 17:3); “我是从天上降下来生命的粮。人若吃这粮, 就必永远活着” (约 6:51), 我们的永生是在我们信主之日起开始, 就可以认识神, 与神建立亲密的关系。

1. 主耶稣教导我们要为看不见的永生的食物劳力 (约翰福音 6:24-27)

- A. 在耶稣五饼二鱼喂饱 5 千人之后, 有些人因吃饼得饱第二天坐着船再来找耶稣, 耶稣要他们为永生的食物劳力(追求)
- B. 永生的食物就是属灵的食物, 就是耶稣的恩典, 如: 罪的赦免, 因信称义, 成圣; 它也被耶稣称作生命的粮
- C. 当我们为永生的食物劳力的时候, 神就应许把我们身体需要的有型的食物赐给我们, 神可以把看不见转化成看得见的。马太福音 6:33 你们要先求他的国和他的义。这些东西都要加给你们了。这些东西是 31 节提到的“吃什么? 喝什么? 穿什么?”

2. 神能从天降下看得见的吗哪给以色列人, 也能赐看不见的生命的粮给我们 (约 6:30-35)

- A. 神 40 年从天上降下吗哪喂养在旷野里游走的以色列人, 吗哪: 如白霜的小圆物。形状仿佛芫荽子, 又好像珍珠, 是白色的
- B. 耶稣说他就是生命的粮(约翰福音 6:35), 对我们从未与耶稣谋面过的人来说, 他也是看不见的, 我们是藉着信心和祷告到他面前
- C. 神既赐给我们像吗哪一样看得见的恩典: 生活中一切的需要: 房子, 汽车, 食物; 工作, 家庭, 健康, 朋友, 随时的帮助等等
- D. 神也赐给我们像生命的粮那样看不见的恩典: 对他和他话语的渴慕, 内心的平安, 喜乐, 祷告的权柄等等
- E. 神是看不见的, 但他赐给我们的恩典有看得见的, 也有看不见的, 我们是透过看得见和看不见的恩典认识神和他的儿子
- F. 由此看来, 看不见的可以转化为看得见的, 神在我们身上看不见的和看得见的恩典是同时存在的

(后接第 2 页)

牧师讲道精选：看不见的和看得见的

(续第 1 页)

3. 以利沙的门徒为妻儿留下了看不见的财富 (王下 4:1)

- A. 以利沙的门徒死了,从世人的眼光看,他只留下了妻子,两个儿子和许多债务---也许是因他病了很长的时间
- B. 但他生前敬畏(事奉)神,跟从先知以利沙,因此,他也留下了看不见的财富:他在神面前的存款和与以利沙的关系
- C. 留下什么样的人比留下什么财物更重要---他留下了一个认识神,愿意求告神的妻子
- D. 在神面前的祷告,与神的关系和人际的关系都是无形的,看不见的财富 ---这在遗嘱上是找不到的
- E. 以利沙门徒的妻子求以利沙帮助,因为她走投无路,债主要取她的两个儿子做奴仆
“你若买希伯来人作奴仆,他必服事你六年,第七年他可以自由,白白地出去” ---出 21:2
- F. 她向以利沙求告,企盼能得到财务上的帮助,她之所以能认识和求告以利亚是因为她已故丈夫的缘故

4. 以利沙身上没有钱财,但他有神所赐的看不见的财富 (4:2)

- A. 以利沙没有什么财物可以给他门徒的寡妇,所以他只能说“我可以为你做什么?”
- B. 这是因为他有看不见的财富---他与神的关系,在神面前的服事,辛劳,在神面前有能力,使徒彼得是另一个例子(徒 3:6)
- C. 看不见的,无形的财富是可以变为看得见的有形的财富,因为我们的神是使无变为有的神,他手里两种恩典都有

5. 以利沙把无形的财富变为有形的财物 (4:3-7)

- A. 门徒的寡妇只有一瓶油---唯一值钱的东西。如果她有一块银钱,我们不知道会有什么结果
- B. 以利沙的无形财富使得寡妇的有形财物立时加增几十倍,寡妇不仅摆脱困境,而且可以继续养家度日

总结：看不见的和看得见的

- 1. 圣经说,看不见的是永恒,看得见的是暂时的(林后 4:18),我们一生最重要的是要拥有看不见的无形的财富
- 2. 它们包括:永生,神的应许,我们在天上所积存的财宝---在神家里的奉献,服事,祷告,禁食,记住:无形的可以转化为有形的
- 3. 真正的财富是当看得见的财富都被拿掉之后,你所拥有的---一无所有的灾民所有的:健康,知识,能力,接受的教育,良好的人际关系,好的性格,乐观的态度,除这些以外,我们是否还拥有永生,神的应许,我们在天上所积存的财宝才是最重要的
- 4. 如果我们拥有神所赐看不见的恩典和在他那里积有看不见的财宝的话,神就会把看得见的恩典赐给我们,供应我们的需要
- 5. 神可以把看不见转化成看得见的,感谢神在赐给我们看不见的和看得见的恩典

Summary: The Invisible Verses the Visible

2 Corinthians 4:18: “So we fix our eyes not on what is seen, but on what is unseen. For what is seen is temporary, but what is unseen is eternal.” True treasure is what you still have when what is seen is all taken away from you. As Christians, our invisible treasure is God’s grace and promise; God also turns the invisible to the visible, providing us our daily needs!

如何做耶稣的门徒？

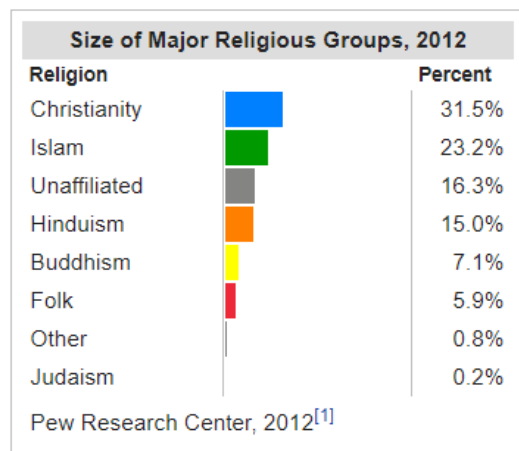
How to be the disciples of Jesus?

黄卫 MD, PhD

现如今的美国政治社会环境里，保护主义泛滥，种族主义抬头，更有甚者只要不是白人、不是基督徒就被认为是洪水猛兽！排斥异己是耶稣门徒该行的吗？

要回答这个问题，我们需要先来审视一下什么是门徒。门徒的概念来自老师和跟随者。跟随者按照老师的理念来行，根据老师所定义的他（她）的使命而行，才成为门徒。换句话说，入一个门做门徒，该做什么不该做什么不是自己来定义的，而是老师定下的。作为基督徒，要真正成为耶稣的门徒也是如此，就是要遵照耶稣所定的来做。那么耶稣定下的门徒的使命是什么呢？

马太福音 28:19-20，“所以，你们要去、使万民做我的门徒，奉父子圣灵的名、给他们施洗”。启示录 7:9，“我观看，见有许多的人，没有人能数过来，是从各国各族各民各方来的，站在宝座和羔羊面前、身穿白衣、手拿棕树枝”。由此可见，耶稣上十字架的最终目的不只是为我们信徒赎罪，只让我们得益处，然后在他回来前让我们做些事消磨时光；耶稣是要我们继续他所开始的神交给的使命，“父怎样差遣了我，我也照样差遣你们”（约翰福音 20:21）。耶稣要我们把福音传给万民，让万民都能认识父神，尊祂的名为圣！万民就包括了世界各地的民众，包括了难民，包括了移民，包括了穷人，包括了残疾人，包括了各种肤色的人种，包括了同性恋者，包括了佛教徒，也包括了伊斯兰教徒！纳粹就是认为他们才是人类的最优种族，所有的异己都是低下的，甚至需要被消灭的。当基督徒不自觉地认为自己是神所拣选的，而高于其他人时，就已经不再是基督的门徒，而是向纳粹的理念危险地靠拢了。因为耶稣没有说，“去清除所有异己”。他给他的门徒的使命是，“让万民做我的门徒”！确实，2012年的民调显示世界上伊斯兰教徒的比例已经是第二位，占几乎 1/4 的人口。那么基督徒是害怕担心、是把自己包裹起来不让伊斯兰教徒近身、是消灭他们的国度、还是遵照耶稣的指示给他们传福音呢？自 1996 年来，在伊拉克、阿富汗的传教队已经超过了 100 个，使那里成为了中东基督教的火种地。那些冒着自身生命危险在中东传道的基督徒们，比起在安乐窝里叫着要警惕伊斯兰教的扩张，要限制这限制那的，才是真正的耶稣的门徒。



(后接第 4 页)

(续第 3 页)

天父差遣了耶稣来到这世上，为我们赎罪给我们传福音，耶稣依靠的不是他自己，“我实实在在的告诉你们，子凭着自己不能作什么、惟有看见父所作的、子才能作；父所做的事、子也照样作。”（约翰福音 5:19）耶稣依靠神，作为他的门徒也当依靠他。其实我们离开了他，也什么都不能作（约翰福音 15:5）。在这个世界，我们说一个孩子成熟，就是称赞他（她）能够独立自强；可是在神的国度里，成长的标志恰恰相反，而是变得越来越不靠自己，学会仰望和依赖神，把自己交托给耶稣。圣经里有 33 处经文提到要依靠神，却没有一处说独立！其实，最初人犯罪，不光是叛逆神的教导，更是被诱惑，希望独立可以像神一样（创世纪 3:5）。但是只有完全倚靠神的时候，人才得到了真正的自由和独立！当我们在基督里依靠他，做基督要我们做的事，他就会在我们里面，使我们万事都亨通。



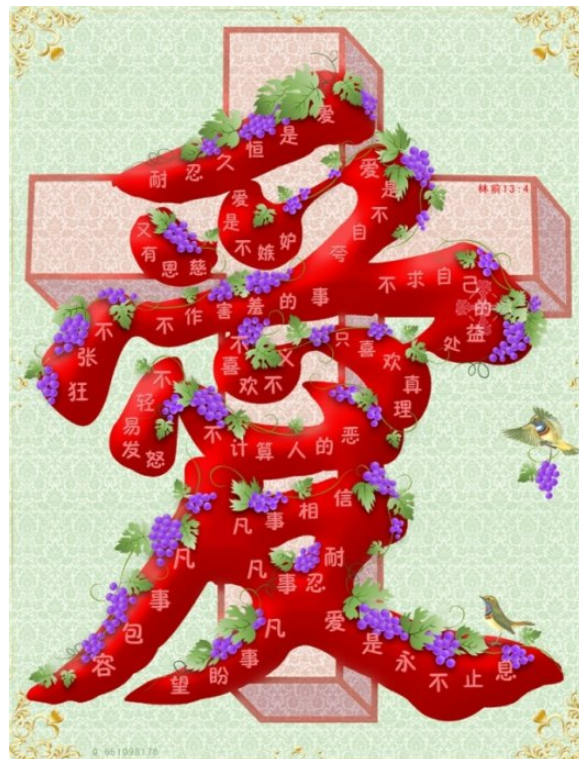
大家都很熟悉路加福音 15 章里耶稣说的那个浪子回头的寓言，我们大多只看到了弟弟，很少有人去分析他的哥哥。其实耶稣是说了两种不同的人但是同样的问题，就是他们都是以自我出发：弟弟要自己享受，哥哥虽然做得外人看来非常好，但是还是为了最后得到自己的份额。这就是为什么当父亲（神）杀猪宰羊为浪子回头庆祝的时候，哥哥不但没有去同庆还非常愤怒地抱怨起父亲。哥哥从没有真正享受到与父亲（神）同在的快乐，而是陷在自我的井里，只看到“自己劳苦听话”却没有得到“同等待遇”。所以，做耶稣门徒的最重要的也是很难做到的一条就是放下自我，这包含了放下骄傲、让自我完全死去而得新生（罗马书 6:6，提摩太后书 2:11）。从小班主任就批评我骄傲，但我把这看做是自信，认为自己不仅学业好，聪明手巧，而且我对别人也真诚热情、从来没有欺负过什么人，还嫉恶如仇、爱打抱不平，这怎么会是骄傲呢？即使我信神后，还没有觉得什么，因为我很爱主，很愿意为主做工啊。直到前一阵子我醍醐灌顶，神让我看到所有我做的这些最终是为什么，说到底还是为了一个“我”：为了在功劳簿上有“我”的名字，为了别人赞“我”的好，为了让“我”爸妈家人得到敬重，……我被欣赏重用时会很开心，我被病人奉为“神医”（magic healer）

(后接第 5 页)

(续第 4 页)

时会暗暗自喜。而如果有人“忘恩负义”，甚至“恩将仇报”，我就很郁闷、自责，是不是“我”做错了什么让别人如此行。神在今年让我自我审视，看到了和那哥哥的相同之处，并在此后经历了一段奇迹，祂让我在 10 天内完全忘掉了自我，让我尽情地去爱那 10 天里出现在我身边的人，可爱的、不可爱的，我都不计较地爱他们，由衷地赞美他们、为他们做事、和他们一起欢乐一起悲伤，也不需去揣摸他们的观念是不是和我一样，他们的心思是不是也爱我；祂又给了我居高临下的观感去看待那 10 天里出现的事情，好的、坏的，不是从属世的角度而是从属灵的角度去看，居然桩桩件件都有神的美意。那 10 天真是有着从天上而来的美好，我一下子体会到了那些从天堂回来的人为什么说在那里有语言无法描述的无穷无尽的喜悦。我本以为我开窍了，入“佛”了，可以这么开开心心过下半辈子了，但是那 10 天突然降临又悄然离去，原来只是神要我学习的一门功课，并让我经历一下学好这门课后的美好：天堂不一定是从离世那一刻开始经历，而是只要让自我完全死亡，让生命再生自耶稣的爱和包容，属天的平安和快乐就会降临！

做耶稣的门徒，要经历更多的磨难，有人评论说当你远离神时，魔鬼也远离你；当你亲近神时，魔鬼就要来迫害你、搅乱你的生活。所以耶稣说过，在这世上你定会有苦难（约翰福音 16:33）。但是如果你做到了耶稣要门徒所做的，就能得到一个崭新的快乐而平安的生命，这就是永恒生命的开始，是神所赐给我们的莫大的福分！



Contact Us: 欢迎踊跃来信、来稿， newsletter@facchurch.org，标题为“福达”

扎根、结果、侍奉、生活

2017年第44届美东南华人基督徒夏令会于6/30-7/2在阿拉巴马召开，总共有687人与会，其中慕道友有236人。主讲有从加拿大来的孙约翰牧师，他年过86岁，但是精神矍铄，从小故事里讲出大道理，把场上气氛调动得非常活跃。本来我想周日下午早些离场回家，但是因为他的讲道精彩，我先生决定留下一直到闭会。另一位主讲是来自加州硅谷的于宏杰牧师，他的讲道在网上传的很多，最著名的是约伯记系列。这次在夏令会亲临他的讲场，觉得他非常的谦卑，是在用他的生命经历讲道，非常感人。虽然两位主讲员风格不同，但是听后都收获至多。另外还有分会场，由来自不同教会的牧师和长老讲婚姻家庭、校园事工、改教历史、以及个人灵命增长等不同主题。周六下午的自由活动尤其让孩子们能在水上公园里尽兴，虽然天热，还是和先生一起去踩了水车游湖。大会闭幕式上除了有亚特兰大北堂排的短剧深有寓意，还有孩子们欢快的歌舞节目。明年第45届还会在独立纪念日前周末举行，主讲牧师是庄祖鲲和冯秉诚。欢迎各位兄弟姐妹早日安排日程参加。



承前启后

我还清晰地记得神在 5 年前感动我，要我为教会创办期刊。那时我工作非常地忙，手头上有 7、8 个大的研究项目要做，还要教学和做临床，加上父母来美事务增多，但是神不依不饶地把这事放在我的心里，我有几个晚上辗转，和我先生说，他也告诫我要想清楚了，不要往已经堆得很高的盆里再加活了。但是我最终决定接受神指派的任务，和朱牧师、文萃师母说了，他们是举双手赞成。就这样，5 年前福达创刊了。有一次文萃告诉我，她在大教会的朋友和她说，“你们教会真了不得，这么小的教会居然有自己的刊物，还在华人商店里派发，我们这么大的教会都还没有呢！”但是我知道，这不是我们任何人的能力，而是神的供应和支撑！5 年来，我要感谢婉丽姐妹，我几乎向她的全家都征过稿了，而他们每次都做到了；要感谢朱牧师提供的讲稿和他们夫妇的投稿；要感谢所有的朋友们（甚至有我的病人和外州的朋友），不论是投稿的、还是每期都读的教友们，没有大家的支持，不可能有这过去的 5 年。但是，最重要的是神的供给！有多少期，我到最后还不知排什么主题，写什么，问谁索稿，而在我祷告时神会突然降下灵感，让期刊顺利出版！记得有一次，我的一篇杂志文章和教会期刊的截止日撞上了，我选择了先把教会期刊弄好，结果万万没有想到的是，那篇杂志文章中资历最高的合作者居然为我把文章最终定稿！在学术界的朋友都知道，学术界里从来没有资历最高的学者做这种杂活的。而且我和她也有过多次合作，这是唯一一次她如此行。我对神的感激和由此而生的崇拜真是无言以表，因为没有神的安排是不可能出现这样的事的！

半年前，神给我安排，要我开始酝酿做新的工作，我一直犹豫不决，自己祷告、让朋友祷告，因为我觉得没有能力接受神给的新工作，也不知谁可以接期刊的活，但是神问我，“你难道觉得我不能供应吗？！”在这 5 年办刊里我学到的一门最重要的功课，自然就是神的供应！所以我相信神定会感动一个或多个教友接着做期刊，而祂的供应定会让期刊接下去的 5 年比这起头的 5 年做得更好，因为这不是靠人、乃是靠神！

-- 黄卫 2017 年 7 月



教会活动
敬请光临

1. 主日学周日 1:30-2:30pm
2. 主日崇拜周日 2:30-4:00pm（其后有茶点）
3. 祷告会每周二 7:30-8:30pm（晚餐 6:30-7:20pm）
4. 晨祷每周四 6:30-8:00am
5. 查经班每月第二和第四个周五 8:00-9:00pm
6. 长青团契每月最后一周的周四 10:00am - 1:00pm（中午聚餐）